

(DE) ACHTUNG!

Vor Beginn der Montagearbeiten lesen Sie bitte aufmerksam die Sicherheitshinweise!

(EN) WARNING!

Before assembling, please read carefully the safety instructions!

(NL) LET OP!

Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u met de montage begint!

(FR) ATTENTION!

Avant le début des travaux de montage, prière de lire attentivement les consignes de sécurité

(IT) ATTENZIONE!

Prima di installare leggere attentamente l'avviso di sicurezza!

(ES) ATENCIÓN!

Antes de comenzar con los trabajos de montaje leer detenidamente los avisos de seguridad!

(PL) UWAGA!

Przed przystąpieniem do prac montażowych uważnie należy przeczytać wskazówki bezpieczeństwa!

(FI) HUOMIO!

Ennen asennustöiden aloittamista pyydämme Teitä lukemaan turvaohjeet huolellisesti!

(CZ) POZOR!

Než začnete provádět montážní práce, přečtěte si důkladně bezpečnostní pokyny!

(RU) ВНИМАНИЕ!

До начала монтажных работ внимательно прочтите эти указания по технике безопасности!

(GR) ΠΡΟΣΟΧΗ!

Πριν την διεξαγωγή της συναρμολόγησης διαβάστε προσεκτικά τις υποδείξεις ασφαλείας!

(RO) ATENȚIUNE!

A se citi cu atenție indicațiile privind siguranță, înainte de începerea montării!

(BG) ВНИМАНИЕ!

ПредИ Да Запоцнете работите по монтажа прочеTeTe BNиMaTe? Но упбTBaHиTe За бeзопаснocT!

(TR) DIKKAT!

Montaja ba⁰lamadan önce güvenlik talimatnamesini titizlikle okuyunuz!

(HU) FLGYELEM!

A szerelési munkák megkezdésé előtt figyelmesen olvassa el a biztonsági útmutatásokat!

(SV) OBS!

Läs säkerhetsanvisningarna noga innan du börjar med monteringsarbetena!

(HR) POZOR!

Prije početka montaže molimo pozorno pročitajte sigurnosne naputke!

(SL) POZOR!

Prosim,da pred zacetkom montaze,zaradi varnosti preberete vas navodila,ki so prilozena!

(SK) POZOR!

Pred tým ako začnete robit' montážne práce, prečítajte si dôkladne bezpečnostné pokyny!

(PT) CUIDADO!

Antes de iniciar os trabalhos de montagem por favor leia atentamente os avisos de segurança!

(BA) POZOR!

Prije početka montaže molimo pažljivo pročitajte sigurnosne upute!

(LT) DĒMESIO!

Norēdamī saugiai ir teisingai sumontuoti šviestuv vadovaukitēs šia instrukcija!

(ET) HOIATUS!

Enne montereimist lugege ohutusjuhised tähelepanelikult läbi!

(DA) OBS!

Læs sikkerhedsinformationen nøje, før du monterer produktet!

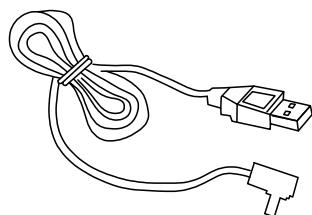
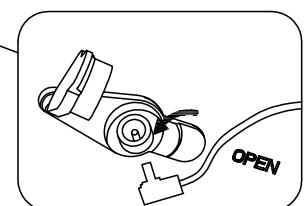
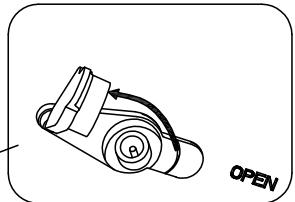
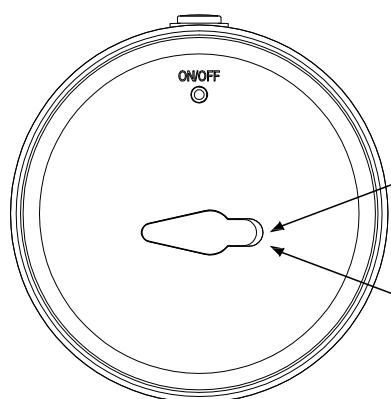
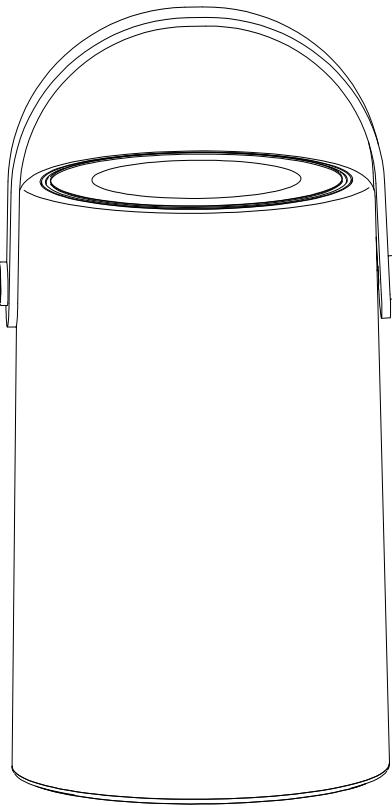
(NO) ADVARSEL!

Les sikkerhetsinformasjonen nøye før du monterer produktet!

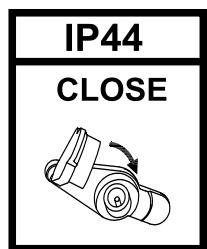
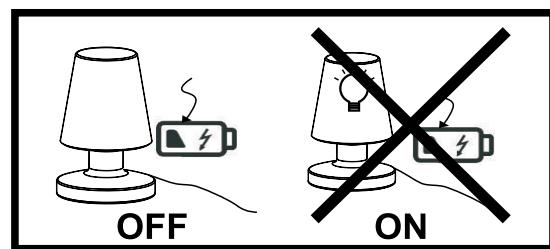
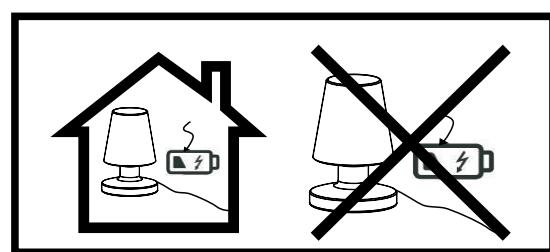
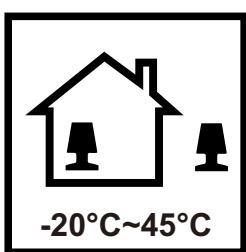
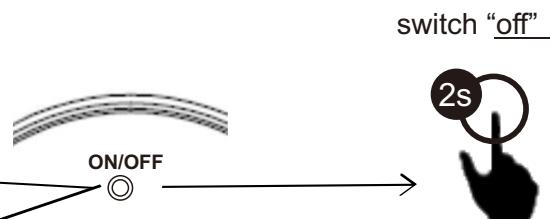
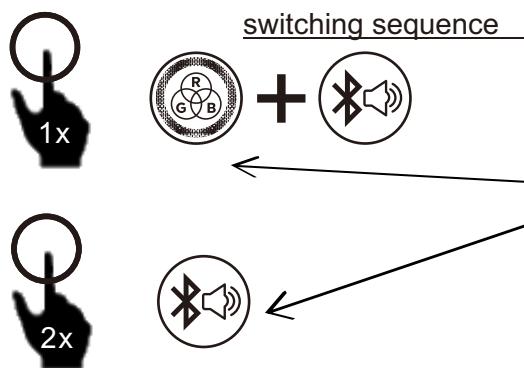
(LV) UZMANĪBU!

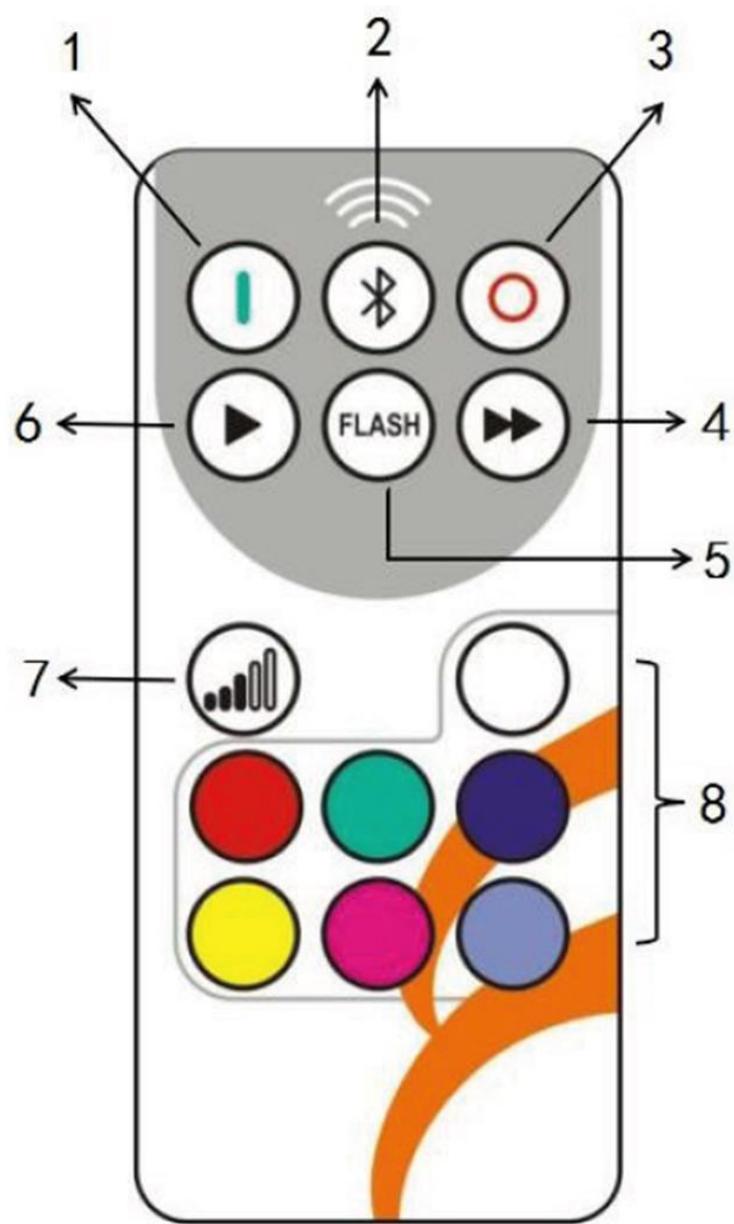
Pirms montāžas uzmanīgi izlasiet drošības norādījumus!





input:DC 5V
1 x 1.0W SMD LED
(Incl.RGB)
3.7V-2200mAh





Funktionsbeschreibung ohne Fernbedienung

Durch einmal drücken der ON/OFF Taste, ein langsamer RGB- Farbwechsler wird aktiviert.
und der Bluetooth Lautsprecher ist bereit zur Verbindung mit einem Mobiltelefon.
Aktivieren Sie dafür Ihre Bluetoothverbindung.
Verbindung wird anschließend durch eine Ansage bestätigt.
Betätigen Sie die ON/OFF Taste zweimal, so wird der RGB- Farbwechsler deaktiviert,
der Bluetooth Lautsprecher bleibt aber weiterhin aktiv.

Description of how the light works without the remote control unit

Pressing the ON/OFF button once activates a slow RGB colour changer.
and the Bluetooth speaker is ready to connect to a mobile phone.
To do this, activate your Bluetooth connection.
The connection is then confirmed by an announcement.
Pressing the ON/OFF button twice deactivates the RGB colour changer,
but the Bluetooth speaker remains active.

Description des fonctions sans la télécommande

Appuyez une fois sur le bouton ON/OFF (Marche/Arrêt) pour activer un
changeur de couleurs RGB lent. et le haut-parleur Bluetooth est prêt à être
connecté à un téléphone mobile. Pour ce faire, activez votre connexion
Bluetooth. La connexion est ensuite confirmée par une annonce. Appuyez
deux fois sur le bouton ON/OFF (Marche/Arrêt) pour désactiver le changeur
de couleurs RGB. Toutefois, le haut-parleur Bluetooth reste actif.

Funktionsbeschreibung mit Fernbedienung

Die beigefügte Fernbedienung ist universell für alle Leuchten dieser Type einsetzbar. Dies bedeutet auch, dass mehrere Leuchten mit derselben Fernbedienung gesteuert werden können. Das synchrone Steuern von mehreren Leuchten ist nicht vorgesehen.

Description of how the light works with the remote control unit

The enclosed remote control unit can be used universally for all lights of this type. This also means that several lights can be controlled with the same remote control unit.
The synchronous Controlling of several lights is not intended.

Description des fonctions avec la télécommande

La télécommande ci-jointe est universelle et utilisable pour toutes les lampes de ce type. Cela signifie également qu'il est possible de Commander plusieurs lampes avec la même télécommande. La commande synchronisée de plusieurs lampes n'a pas été prévue.

Bedienung der Fernbedienung

- 1 & 3. EIN/AUS: RGB- Farbwechsler wird aktiviert, der Bluetooth-Lautsprecher ist bereit zur Verbindung mit einem Mobiltelefon
2. Aktivierungstaste für Bluetooth-Funktion
4. Schneller RGB Farbwechsel.
5. Farbmodus «FLASH»
6. Langsamer RGB Farbwechsel
7. Dimmen bei festeingestellter Lichtfarbe (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Direktauswahl von 16 Farben beim Drücken der jeweiligen Tasten.

Operation of the remote control

- 1 & 3. ON/OFF: RGB colour changer is activated, the Bluetooth speaker is ready to connect to a mobile phone
2. Activate button for Bluetooth function
4. Fast RGB colour change.
5. Color mode «FLASH»
6. Slow RGB colour change
7. Dimming with preset light colour (100% - 50% - 25% - 5%)
8. 16 colors can be selected directly by pressing a button

Utilisation de la télécommande

- 1 & 3. ON/OFF (Marche/Arrêt) : le changeur de couleurs RGB est activé, le haut-parleur Bluetooth est prêt à être connecté à un téléphone mobile
2. Activer la touche pour la fonction Bluetooth
4. Changement de couleur RGB rapide.
5. Mode couleur «FLASH»
6. Changement de couleur RGB lent
7. Gradation à couleur de lumière prédéfinie (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Sélectionnez directement 16 couleurs en appuyant sur le bouton

Beschrijving van hoe de lamp werkt zonder de afstandsbediening

Door één keer op de ON/OFF (AAN/UIT)-toets te drukken wordt de RGB-kleurwisselaar ingeschakeld en is de Bluetooth-speaker klaar om verbonden te worden met een mobiele telefoon. Activeer uw Bluetooth-verbinding om dit te doen. De verbinding wordt dan bevestigd door een mededeling. Door twee keer op de ON/OFF (AAN/UIT)-toets te drukken wordt de RGB-kleurwisselaar uitgeschakeld maar de Bluetooth-speaker blijft actief.

Descrizione del funzionamento senza telecomando

Premendo il pulsante ON/OFF si attiva una volta un lento cambiocolori lento RGB
e l'altoparlante Bluetooth è pronto per la connessione a un telefono cellulare.
Per fare questo, attivare la connessione Bluetooth.
La connessione viene quindi confermata da un avviso.
Premendo due volte il tasto ON/OFF si disattiva il cambiocolori RGB,
ma l'altoparlante Bluetooth rimane attivo.

Descripción funcional sin mando a distancia

Pulsando una vez el botón ON/OFF, se activa el cambiador de color RGB lento y el altavoz Bluetooth está preparado para conectarse a un teléfono móvil.
Para ello, active su conexión Bluetooth.
La conexión se confirma mediante un mensaje.
Pulsando dos veces el botón ON/OFF se desactiva el cambiador de color RGB, pero el altavoz Bluetooth sigue activado.

Beschrijving van hoe de lamp werkt met de afstandsbediening

De meegeleverde afstandsbediening kan universeel gebruikt worden voor alle lampen van dit type. Dit betekent ook dat er verschillende lampen bediend kunnen worden met dezelfde afstandsbediening.

De synchrone bediening van meerdere lampen is niet bedoeld.

Descrizione del funzionamento con telecomando

Il telecomando fornito in dotazione è utilizzabile in modo universale per tutte le lampade di questo tipo. Ciò significa che si possono comandare anche più lampade con lo stesso telecomando.
Non è previsto il comando sincronizzato di un numero maggiore di lampade.

Descripción funcional con mando a distancia

El mando a distancia adjunto se puede aplicar universalmente para todas las luminarias de este modelo. Esto también significa que se pueden controlar varias luminarias con el mismo mando a distancia.
No está previsto el control sincrónico de varias luminarias.

Bedienung von der afstandsbedienung

- 1 & 3. ON/OFF (AAN/UIT): de RGB-kleurwisselaar is ingeschakeld, de Bluetooth-speaker is klaar om verbonden te worden met een mobiele
2. Activeerknop voor Bluetooth-functie
4. Snelle RGB-kleurwissel
5. Kleurmodus «FLASH»
6. Trage RGB-kleurwissel
7. Dimmen met vooraf ingestelde lichtkleur (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Directe selectie van 16 kleuren door op de overeenkomstige toets te

Uso del telecomando

- 1 & 3. ON/OFF: il Cambiacolori RGB è attivato, l'altoparlante Bluetooth è pronto per connettersi al telefono mobile
2. Tasto di attivazione per la funzione Bluetooth
4. Cambio colore RGB veloce.
5. Modalità colore «FLASH»
6. Cambio colore RGB lento
7. Attenuazione con colore della luce preimpostato (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Selezione diretta di 16 colori premendo il relativo pulsante

Manejo del mando a distancia

- 1 & 3. ON/OFF: el cambiador de color RGB está activado, el altavoz Bluetooth está preparado para conectarse a un teléfono móvil
2. Activar el botón para función Bluetooth
4. Cambio de color RGB rápido.
5. Modo de color «FLASH»
6. Cambio de gama de color RGB lento
7. Atenuación con color de luz predefinido (100 % - 50 % - 25 % - 5 %)
8. Selección inmediata de 16 colores al pulsar el botón correspondiente

Opis działania światła bez pilota

Jednokrotne naciśnięcie przycisku ON/OFF (WŁ. / WYŁ.) aktywuje powolną zmianę kolorów RGB.
głośnik Bluetooth będzie gotowy do połączenia z telefonem komórkowym.
Aby to zrobić, aktywuj połączenie Bluetooth.
Połączenie jest następnie potwierdzane komunikatem.
Dwukrotne naciśnięcie przycisku ON/OFF (WŁ. / WYŁ.) spowoduje
dezaktywację zmiany kolorów RGB,
ale głośnik Bluetooth pozostanie aktywny.

Kuvaus siitä, miten valaisin toimii ilman kaukosäädintä

Hidas RGB-värvinahtaja aktivoituu painamalla kerran ON/OFF-painiketta. Ja Bluetooth-kaiutin on valmiina liittymään matkapuhelimeen
Tehdäksesi tämän, aktivoi Bluetooth-yhteys.
Yhteys vahvistetaan sitten ilmoituksella.
Painamalla ON/OFF-painiketta kahdesti poistetaan RGB-värvinahtajan aktivoointi, mutta Bluetooth-kaiutin säilyy aktiivisena.

Popis toho, jak světlo funguje bez jednotky dálkového ovládání

Jedním stiskem tlačítka ON/OFF aktivujete pomalu měnič barev RGB.
Reproduktor bluetooth je připraven pro připojení k mobilnímu telefonu.
K tomu aktivujte připojení bluetooth.
Připojení je potom potvrzeno označením.
Dvojitým stiskem tlačítka ON/OFF měnič barev RGB deaktivujete,
reprodukтор bluetooth však zůstane aktivní.

Opis działania światła z pilotem

Dodatekny pilot może być stosowany uniwersalnie do wszystkich światel tego typu. Oznacza to również,
że można sterować wieloma światłami za pomocą tego samego pilota.
Synchroniczne sterowanie wieloma światłami nie jest zamierzona.

Kuvaus siitä, miten valaisin toimii kaukosäätimen kanssa

Mukana toimitettua kaukosäädintä voidaan käyttää yleisimmin kaikille tämäntyyppisille valaisimille. Tämä tarkoittaa myös sitä, että useita valaisimia voidaan ohjata samalla kaukosäätimellä.
Synkroninen, useammalle valaisimelle ohjaus ei ole tarkoitettua.

Popis toho, jak světlo funguje s jednotkou dálkového ovládání

Přiložený dálkový ovladač je možno univerzálně používat pro všechna světla tohoto typu. Také to znamená, že stejným dálkovým ovladačem lze ovládat více světel.
Synchronní ovládání několika světel není účelem.

Działanie pilota

- 1 & 3. ON/OFF (WŁ. / WYŁ.): aktywowana jest zmiana kolorów RGB, głośnik Bluetooth jest gotowy do podłączenia do telefonu komórkowego
2. Przycisk aktywacji funkcji Bluetooth
4. Szybka zmiana koloru RGB
5. Tryb koloru «FLASH»
6. Powolna zmiana koloru RGB
7. Przyćiemnianie z zaprogramowanym kolorem światła (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Bezpośredni wybór 16 kolorów poprzez naciśnięcie odpowiedniego

Kaukosäätimen käyttö

- 1 & 3. ON/OFF: RGB-värvinahtaja on aktivoitu, Bluetooth-kaiutin on valmiina liittymään matkapuhelimeen
2. Bluetooth-toiminnon aktivoointipainike
4. Nopea RGB-värimuutos.
5. Väritila «FLASH»
6. Hidas RGB-värimuutos
7. Himmennys ennalta asetettulla valon väriillä (100 % - 50 % - 25 % - 5 %)
8. Suora 16 värin valinta painikkeilla

Funkce dálkového ovladače

- 1 & 3. ON/OFF: Měnič barev RGB je aktivován, reproduktor bluetooth je připraven pro připojení k mobilnímu telefonu
2. Tlačítko pro aktivaci funkce Bluetooth
4. Rychlá změna barev RGB.
5. Barevný režim «FLASH»
6. Pomála změna barev RGB
7. Stromivání s přednastavenou barevou světla (100 % - 50 % - 25 % - 5 %)
8. Vyberte si z 16 barev stisknutím příslušného tlačítka

Описание работы светильника без пульта дистанционного управления

При однократном нажатии кнопки ON/OFF включается режим медленной смены цвета RGB и динамик Bluetooth готов к подключению к мобильному телефону.
Сначала активируйте соединение Bluetooth.
Выполнение соединения подтверждается соответствующим сообщением.
Нажатие кнопки ON/OFF дважды отключает режим смены цвета RGB, но динамик Bluetooth при этом остается активным.

Описание работы светильника с пультом дистанционного управления

Входящий в комплект поставки универсальный дистанционный пульт управления может использоваться для всех светильников данного типа. При этом с его помощью можно контролировать работу нескольких светильников.

Синхронное управление несколькими осветительными устройствами не предусмотрено.

Порядок работы с пультом дистанционного управления

- 1 & 3. ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ): Режим смены цвета RGB включен, динамик Bluetooth готов к подключению к мобильному телефону
2. Activate button for Bluetooth function
4. Быстрая смена цвета RGB
5. Цветовой режим «FLASH»
6. Медленная смена цвета RGB
7. Регулировка яркости с помощью предустановленного светового цвета
8. Непосредственный выбор 16 цветов нажатием соответствующей

Περιγραφή του τρόπου λειτουργίας του φωτιστικού σώματος χωρίς την

Ενα πάτημα του κουμπιού ON/OFF ενεργοποιεί τη σταδιακή εναλλαγή χρωμάτων RGB.
Το ηχείο Bluetooth είναι έτοιμο για σύνδεση με ένα κινητό τηλέφωνο.
Για να το κάνετε αυτό, ενεργοποιήστε τη σύνδεση Bluetooth.
Η σύνδεση επιβεβαιώνεται με μια αναγγελία.
Πατώντας δύο φορές το κουμπί ON/OFF απενεργοποιείται η διάταξη εναλλαγής χρωμάτων RGB,
ωστόσο το ηχείο Bluetooth παραμένει ενεργός.

Descrierea modului în care funcționează lampa fără unitatea de control la

Apăsarea butonului ON/OFF (PORNIT/OPRIT) o dată activează un schimbător la celoril de RGB, iar caixa Bluetooth este pregătită pentru conectarea la un telefon mobil.

Faceți acest lucru pentru a activa conexiunea Bluetooth.
Conexiunea este apoi confirmată prin un semnal audio.
Apăsarea butonului ON/OFF (PORNIT/OPRIT) de două ori dezactivează schimbătorul de culori RGB,
dar caixa Bluetooth rămâne activă.

Описание как работи осветлението без дистанционното управление

Еднократното натискането на бутона ON/OFF (ВКЛ/ИЗКЛ) активира бавена промяна на цветовете RGB и Bluetooth високоговорителят е готов за свързване с мобилен телефон.

За да направите това, активирайте вашата Bluetooth връзка.

След това връзката се потвърждава от съобщение.

Натискането на бутона ON/OFF (ВКЛ/ИЗКЛ) два пъти деактивира промяната на цветовете RGB, но Bluetooth говорителят остава активен.

Описание как работи осветлението с дистанционното управление

Включено в комплекта дистанционно управление е универсално и може да се използва за всички осветителни прибори от този тип. Това означава също, че с един и също дистанционно управление могат да се управляват няколко осветителни прибори.

Синхронно управление на няколко осветителни тела не е предвидено.

Работа с дистанционното управление

- 1 & 3. ON/OFF (ВКЛ/ИЗКЛ): активирана е смяна на цветовете RGB, Bluetooth високоговорителят е готов за свързване с мобилен телефон
2. Бутон за активиране на Bluetooth функция
4. Бърза промяна на цвета на RGB.
5. Цветови режими с «FLASH»
6. Бавно промяна цвета на RGB [Червено Зелено Синьо]
7. Затъмняване с предварително зададен цвят на светлината (100% - 5%
8. Директен избор на 16 цвета чрез натискане на съответния бутон

Περιγραφή του τρόπου λειτουργίας του φωτιστικού σώματος με την

Η συνοδευτική монада апомакрумънен елекън импортира на хроматопотифеи генуки голяма фонариката съвместа аутои от тъпуи.

Аут ортапеи епилеси от елеъчес по колън фонариките съвместа еинвайтън еинвайтън.

Ден профлештът е монада апомакрумънен елекън импортира на хроматопотифеи генуки голяма фонариката съвместа еинвайтън.

2. Кумпти енергопотифеи Bluetooth

4. Грийор еналаги хроматопотифеи RGB

5. Λειτουργία χρώματος «FLASH»

6. Σταδιακή аллажи хроматопотифеи RGB

7. Αυξομείωση της έντασης φωτισμού με προρυθмисмън хрома (100% -

8. Амеси епилоги 16 хроматопотифеи генуки голяма фонариката съвместа еинвайтън.

Descrierea modului în care funcționează lampa cu unitatea de control la

Telecomanda inclusă poate fi utilizată universal, pentru toate lămpile de acest tip. Aceasta înseamnă și că se pot opera mai multe lămpi cu aceeași telecomandă.

Nu este destinată controlului sincronizat al mai multor lămpi.

Utilizarea telecomenzi

- 1 & 3. ON/OFF (PORNIT/OPRIT): schimbătorul de culori RGB este activat, caixa Bluetooth este pregătită pentru conectarea la un telefon mobil
2. Buton de activare pentru funcția Bluetooth
4. Schimbare rapidă a culorii RGB
5. Mod culorii «FLASH»
6. Schimbare lentă a culorii RGB
7. Diminuare cu culorile lumini presetate (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Selectare directă a 16 culori prin apăsarea butonului corespondent

İşığıñ uzaktan kumanda ünitesi olmadan nasıl çalıştığını açıklaması

ON/OFF düşmesine bir kez basıldığında yavaş RGB renk değiştirici devreye girer.
ve Bluetooth hoparlör bir cep telefonuna bağlanmaya hazırlıdır.

Bunu yapmak için Bluetooth bağlantınızı devreye alın.

Bağlantı daha sonra bir bildirimle onaylanır.

ON/OFF düşmesine iki kez basmak RGB renk değiştiriciyi devre dışı bırakır, ancak Bluetooth hoparlör etkin kalır.

A lámpatest távvezéről nélküli használatának bemutatása

A ON/OFF (BE/KI) gomb egyszeri megnyomása aktiválja a lassú RGB színváltót, és ilyenkor a Bluetooth hangszóró készén áll a mobiltelefonhoz való csatlakozásra.

Ennek elvégzéséhez aktiválja Bluetooth kapcsolatát.

Ezt követően a kapcsolatot egy üzenet erősít meg.

A ON/OFF (BE/KI) gomb kétszeri megnyomása kikapcsolja az RGB színváltót, a Bluetooth hangszóró azonban aktív marad.

İşığıñ uzaktan kumanda ünitesiyle nasıl çalıştığını açıklaması

İşığıñ uzaktan kumanda ünitesi, bu tip tüm ışıklar için evrensel olarak kullanılabilir. Bu, birçok işığıñ aynı uzaktan kumanda ile kontrol edilebilidir anlamlama da gelir.

Bırka işığıñ eş zamanlı kontrolü tasarılmamıştır.

Uzaktan kumandanın çalışması

- 1 & 3. ON/OFF: RGB renk değiştiricisi devrededir, Bluetooth hoparlör bir cep telefonuna bağlanmaya hazırlıdır
2. Bluetooth işlevi etkinleştirme düğmesi
4. Hızlı RGB renk değişimi.
5. «FLASH» Renk modu
6. Yavaş RGB renk değişimi
7. Önceden ayarlanmış ışık rengi ile karartma (%100 - %50 - %25 - %5)
8. İlgili düğmeye basılıarak doğrudan 16 renk seçimi

A lámpatest távvezérővel való használatának bemutatása

A mellékelt távvezérő minden ilyen típusú lámpatesttel használható. Ez azt jelenti, hogy ugyanazzal a távvezérővel több lámpatest is vezérelhető. Több lámpatest egyidejű vezérlésére nincs lehetőség.

A távvezérő használata

- 1 & 3. ON/OFF (BE/KI): az RGB színváltó aktiválva van, és a Bluetooth hangszóró készén áll a mobiltelefonhoz való csatlakozásra
2. A Bluetooth funkció aktiváló gombja
4. Gyors RGB színváltás
5. «FLASH» színmód
6. Lassú RGB színváltás
7. Fényszabályozás előre beállított fényű színnel (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Közvetlen választás a 16 szín közül a megfelelő gomb megnyomásával

Beskrivning av hur lampan fungerar utan fjärrkontrollen

Trycken gång på ON/OFF (PÅ/AV)-

knappen för att aktivera en

längsamt RGB-färgväxling.

Aktivera din Bluetooth-

anslutning.

Anslutningen bekräftas genom

ett meddelande.

Två tryck på ON/OFF (PÅ/AV-) knappen

aktiviterar RGB-färgväxlingen

med Bluetooth-högtalarna

förblir aktiva.

Beskrivning av hur lampan fungerar med fjärrkontrollen

Den medföljande fjärrkontrollen kan användas till alla lampor av den här typen. Det betyder också att flera lampor kan styras med samma fjärrkontroll.

Synkron kontroll av flera lampor avses inte.

Hur du använder fjärrkontrollen

- 1 & 3. ON/OFF (PÅ/AV): RGB-färgväxling aktiveras, Bluetooth-högtalarne är färdig att
2. Aktiveringsknapp för Bluetooth-funktion
4. Snabb RGB-färgväxling
5. Färgläge «FLASH»
6. Långsam RGB-färgväxling
7. Ljusdämpning med förinställda ljusfärger (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Direkt val av 16 färger genom att trycka på avsedd knapp

Opis rada svjetiljke bez daljinskog upravljača

Jednom pritiskom na tipku ON / OFF aktivira se polaganje RGB menjajući boja, i Bluetooth zvučnik je spreman za povezivanje s mobilnim telefonom. Da biste to učinili, aktivirajte Bluetooth vezu.

Veza se zatim potvrđuje obavijesti.

Pritiskom na tipku ON / OFF dva puta deaktivirate RGB menjajući boja, ali Bluetooth zvučnik ostaje aktiviran.

Opis rada svjetiljke s daljinskim upravljačem

Priloženi daljinski upravljač može se univerzalno upotrebljavati uz sve svjetiljke ove vrste. To također znači da istim daljinskim upravljačem možemo upravljati većim brojem svjetiljki.

Nije predviđeno istodobno upravljanje većim brojem svjetiljki.

Rad daljinskog upravljača

- 1 & 3. ON / OFF: aktiviran je RGB menjajući boja, Bluetooth zvučnik je spreman za povezivanje na mobilni telefon
2. Gumb za aktiviranje funkcije Bluetooth uređaja
4. Brza promjena boje RGB.
5. Način rada u boji «FLASH»
6. Spora promjena boje RGB
7. Zatamnjene su unaprijed postavljenom bojom svjetla (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Izravan odabir 16 boja pritiskom na odgovarajući gumb

Opis delovanja luči brez enote za daljnisko upravljanje

Če pritisnete na gumb ON/OFF enkrat, aktivirate počasni menjalnik barve RGB
RGB in zvočnik Bluetooth je pripravljen za povezavo na mobilni telefon.

To lahko storite, če aktivirate Bluetooth povezavo.

Povezava je nato potrjena s sporočilom.

Če pritisnete na gumb ON/OFF dvakrat, dezaktivirate menjalnik barve RGB, a zvočnik Bluetooth ostane aktiven.

Delovanje daljinskega upravljalnika

- 1 & 3. ON/OFF: menjalnik barve RGB je aktiviran, zvočnik Bluetooth je pripravljen za povezavo na mobilni telefon
2. Gumb za vklop funkcije Bluetooth
4. Hitra spremembra barve RGB
5. Barvni način «FLASH»
6. Počasna spremembra barve RGB
7. Zasenčenje s prednastavljeno svetlo barvo (100 % - 50 % - 25 % - 5 %)
8. Neposredna izbiro 16 barv s pritiskom ustrezne gumba

Popis toho, ako svetlo funguje bez diaľkového ovládača

Po jednom stlačení vypínača ON/OFF (ZAP/VYP) sa aktivuje pomalý menič RGB farby. A reproduktor Bluetooth je pripravený na pripojenie k mobilnému telefónu. Aktivujte si preto pripojenie cez Bluetooth. Pripojenie sa potom potvrdí ohlásením. Po dvoch stlačenach vypínača ON/OFF (ZAP/VYP) sa deaktivuje pomalý menič RGB farby, ale reproduktor s Bluetooth ostane aktívny.

Popis toho, ako svetlo funguje s diaľkovým ovládačom

Priložené diaľkové ovládanie sa dá univerzálne použiť pre všetky svetlá tohto typu. To tiež znamená, že pomocou rovnakého ovládača možno ovládať niekoľko svetiel.

Nie je určené na synchronné ovládanie viacerých svetiel.

Obsluha diaľkového ovládača

- 1 & 3. ON/OFF (ZAP/VYP): RGB menič farieb sa aktivuje, reproduktor s Bluetooth je pripravený na pripojenie k mobilnému telefónu
2. Aktivujte tlačidlo pre funkciu Bluetooth
4. Rýchle menenie farieb RGB.
5. Režim farby «FLASH»
6. Pomalé menenie farieb RGB
7. Stmievanie s prednastavenou farbou svetla (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Priamy výber 16 farieb stlačením príslušného tlačidla

Descrição de como a luz funciona sem a unidade de controlo remoto

Premir uma vez o botão ON/OFF ativa um comutador de cor RGB lento. O altifalante Bluetooth está pronto para ser ligado a um telemóvel. Para tal, basta ativar a sua ligação Bluetooth. A ligação é então confirmada através de um aviso. Premindo duas vezes o botão ON/OFF desativa o comutador de cores RGB, mas o altifalante Bluetooth permanece ligado.

Opis kako svjetlo radi bez daljinskog upravljača

Jednim pritiskom na dugme ON/OFF (PALIENJE/GAŠENJE) aktivira se spor mjenjač boja RGB. a zvučnik Bluetooth je spreman za povezivanje na mobilni telefon. U tu svrhu aktivirajte svoju Bluetooth konekciju. Konekcija se zatim potvrđuje obavom. Dvostruki pritiskom na dugme ON/OFF (PALIENJE/GAŠENJE) deaktivira se mjenjač boja RGB, ali zvučnik Bluetooth ostaje aktivan.

Aprašymas, kaip šviesa veikia be nuotolinio valdymo pulto

Paspaudus ON / OFF mygtuką vieną kartą, išjungiamas lėtas RGB spalvų keitiklis.

ir „Bluetooth“ garsiakalbis pasirengęs prisijungti prie mobiliojo telefono. Noredami tai padaryti, išjunkite „Bluetooth“ ryšį.

Ryšys patvirtinamas pranešimu.

Paspaudus ON / OFF mygtuką du kartus, išjungiamas RGB spalvų keitiklis, tačiau „Bluetooth“ garsiakalbis lieka aktyvus.

Aprašymas, kaip šviesa veikia su nuotolinio valdymo pultu

Komplekste esantis nuotolinio valdymo pultas gali būti naudojamas visiems šio tipo apšviestimams. Tai taip pat reiškia, kad keli apšviestimai gali būti valdomi tuo pačiu nuotolinio valdymo pultu.

Sinchroninis kelių apšviestimų valdymas nėra numatytas.

Nuotolinio pulto valdymas

- 1 & 3. ON / OFF (Ijungta / išjungta): iungtas RGB spalvų keitiklis, „Bluetooth“ garsiakalbis pasirengęs prisijungti prie mobiliojo telefono
2. „Bluetooth“ funkcijos iungimo mygtukas
4. Greitas RGB spalvos keitimas.
5. Spalvos režimas «FLASH» (žybsėjimas)
6. Lėtas RGB spalvos pakeitimas
7. Pritemdymas su iš anksto nustatyta šviesos spalva (100proc. - 50proc. - 8. Pasirinkimas tiesiogiai iš 16 spalvų, paspaudus atitinkamą mygtuką

Descrição de como a luz funciona com a unidade de controlo remoto

A unidade de controlo remoto anexada pode ser usada universalmente para todas as luzes deste tipo. Isto também significa que várias luzes podem ser controladas com a mesma unidade de controlo remoto.

O controlo sincronizado de várias luzes não é intencional.

Operação do controlo remoto

- 1 & 3. ON/OFF: Mudança de cor RGB ativada, o altifalante Bluetooth está pronto para ser ligado a um telemóvel
2. Botão de ativação da função Bluetooth
4. Mudança de cor RGB rápida.
5. Modo de cor «FLASH»
6. Mudança de cor RGB lenta
7. Escurecimento com cor de luz predefinida (100% - 50% - 25% - 5%)
8. É possível selecionar diretamente 16 cores premindo o botão

Opis kako svjetlo radi sa daljinskim upravljačem

Priloženi daljinski upravljač može se univerzalno koristiti za sva svjetla ovog tipa. Ovo takođe znači da se sa više svjetala može upravljati istim daljinskim upravljačem.

Sinhronizovano upravljanje sa više svjetala nije planirano.

Rad sa daljinskim upravljačem

- 1 & 3. ON/OFF (PALIENJE/GAŠENJE): Mjenjač boja RGB se aktivira, zvučnik Bluetooth je spreman za povezivanje na mobilni telefon
2. Pritisnite dugme za funkciju Bluetooth
4. Brza promjena boja RGB.
5. Režim boje «FLASH»
6. Spora promjena boja RGB
7. Zagađivanje sa predhodno postavljenom bojom svjetla (100% - 50% - 25% - 5%)
8. Direktan izbor 16 boja pritiskom na odgovarajuće dugme

Apaščymas, kaip šviesa veikia su nuotolinio valdymo pultu

Kaip paspaudus ON / OFF mygtuką vieną kartą, išjungiamas lėtas RGB spalvų keitiklis.

ir „Bluetooth“ garsiakalbis pasirengęs prisijungti prie mobiliojo telefono.

Noredami tai padaryti, išjunkite „Bluetooth“ ryšį.

Ryšys patvirtinamas pranešimu.

Paspaudus ON / OFF mygtuką du kartus, išjungiamas RGB spalvų keitiklis, tačiau „Bluetooth“ garsiakalbis lieka aktyvus.

Valgusti kasutamine ilma kauguhiitmispuldita

ON/OFF (SISSÉ/VÄLJA) nupu ühekordne vajutus aktiveerib aeglase RGB värvimutustega ja Bluetooth-kõlar omab mobiiltelefoni ühendamiseks vahmis.

Selleks aktiveerige oma Bluetooth-ühendust.

Ühenduse loomisel kostub kinnitust.

ON/OFF (SISSÉ/VÄLJA) nupu kahekordne vajutus deaktiveerib RGB värvimutust, aga Bluetooth-kõlar jätab aktiivseks.

Beskrevelse af hvordan lyset fungerer uden anvendelse af fjernbetjeningen

Tryk på knappen ON/OFF (TÆND/SLUK) én gang for at aktivere en langsom RGB-farveændrer.

og Bluetooth-højttaleren er klar til at oprette forbindelse til en mobiltelefon.

Dette gøres ved at aktivere din Bluetooth-forbindelse.

Forbindelsen bekræftes efterfølgende af en meddelelse.

Tryk på gange på knappen ON/OFF (TÆND/SLUK) for at deaktivere RGB-farveændren, men Bluetooth-højttaleren forbliver aktiv.

Beskrevelse af hvordan lyset fungerer ved hjælp af fjernbetjeningen

Den vedlagte fjernbetjening kan anvendes til alle slags lys af denne type. Det betyder også, at flere forskellige lys kan styres ved hjælp af den samme fjernbetjening.

Det er ikke formålet at opnå synkron styring af flere lys.

Betjening af fjernbetjeningen

1 & 3. ON/OFF (TIL/FRA): RGB-farveændrer er aktiveret, og Bluetooth-højttaleren er klar til at oprette forbindelse til en mobiltelefon

2. Aktivér knap til Bluetooth-funktion

4. Hurtig RGB-farveovergang.

5. Farvetilstand «FLASH»

6. Langsom RGB-farveovergang

7. Dæmpning med den forudindstillede lyskulør (100 % - 50 % - 25 % - 5 %)

8. Direkte valg af 16 farver ved at trykke på den tilhørende knap

Apraksts par to, kā gaismeklis darbojas bez tālvadības pults

Nospiežot pogu ON/OFF vienu reizi, tiek ieslēgta RGB krāsu maiņa, un Bluetooth skārunis ir gatavs savienošanai ar mobilo tālrini.

Lai to izdarītu, aktivizējiet savu Bluetooth savienojumu.

Tad savienojums tiek apstiprināts ar pazinojumu.

Nospiežot pogu ON/OFF divas reizes, RGB krāsu maiņa tiek izslēgta, bet Bluetooth skārunis paliek ieslēgta.

Opis funkcije bez daljinskog upravljača

Jednostruki pritisk na taster ON/OFF aktivira spor izmenjivač RGB boje. i Bluetooth zvučnik je spreman za povezivanje sa mobilnim telefonom.

U tu svrhu, aktivirajte svoju Bluetooth konekciju.

Povezivanje je tada potvrđeno jednom porukom.

Dvostruki pritisk na taster ON/OFF deaktivira izmenjivač RGB boje.

ali je Bluetooth zvučnik i dalje aktiviran.

Apraksts par to, kā gaismeklis darbojas ar tālvadības pulti

Komplektā esošo tālvadības pultu var universāli izmantot visiem šī tipa gaismekļiem. Tas nozīmē arī, ka vairākus gaismekļus var vadīt ar vienu tālvadības pulti.

Sinhrona vairāku gaismekļu vadīšana nav paredzēta.

Opis funkcije sa daljinskim upravljačem

Priloženi daljinski upravljač može se univerzalno koristiti za sve rasvetu ovog tipa. To takođe znači da se može kontrolisati nekoliko svetala istim daljinskim upravljačem. Sinhrono upravljanje nekoliko svetala nije obezbeđeno.

Rad daljinskog upravljača

1 & 3. ON/OFF (PÅ/AV): RGB-fargeskifte er aktivert, og Bluetooth-høyttaleren er klar til å kobles til en mobiltelefon.

2. Aktiveringsknapp for Bluetooth-funksjon

4. Ånde RGB-fargeskifte

5. Fargemodus «FLASH»

6. Treg RGB-fargeskifte

7. Dimming med forhåndsinnstilt lysfarge (100 % - 50 % - 25 % - 5 %)

8. Direkte valg av 16 farger ved å trykke på relateret knapp